

## Zu ihm, zu ihm! O weilet nicht!

Euryanthe's cavatina with chorus from act three of the opera *Euryanthe* (soprano)

Text by *Wilhelmina Christiane von Chézy* (1783–1856)

Set by *Carl Maria von Weber* (1786–1826)

*Euryanthe: (leaping up in wild delight)*

**Zu ihm, zu ihm! O weilet nicht!**

[tsu: ?i:m tsu: ?i:m ?o: 'va:e.lət nɪçt]

To him, to him! Oh linger not!

*(To him, to him! Oh, do not linger!)*

**Wo bist Du, meines Daseins Licht!**

[vo: bɪst du: 'ma:e.nəs 'da:za:ens lɪçt]

Where are you, of-my existence (the)-light!

*(Where are you, light of my life?)*

Zu ihm, dass ich ihn fest umfasse,  
Ihn nimmer, nimmer lasse;  
So Herz an Herzen, Aug' in Auge,  
Aus seinen Blicken Leben sauge!

*Chorus:*

Fort, o weilet nicht!

*Euryanthe:*

O Hoffnung, Himmelsstrahl,

Ich trag' es nicht!

Ich sterb' in Wonn' und Qual!

*Chorus:*

Hoffe, liebe, lebe!

Dir winkt ein Himmelsstrahl!

*Euryanthe: (collapsing)*

Ach!

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

